

Présidence de M. Yves-André Cavin, président

Membres absents excusés : Benoît Biéler ; Maurice Calame ; Marie Deveaud ; Gianfranco Gazzola ; Fabrice Ghelfi ; Philippe Jacquat ; Denis Pache ; Charles-Denis Perrin ; Florian Ruf ; Francesco Ruiz ; Thomas Schlachter ; Sandrine Schlienger ; Magali Zuercher.

Membres absents non excusés : Marlène Bérard ; Susana Carreira ; Ulrich Doepper ; André Mach ; Stéphane Michel.

Membre démissionnaire : --

Membres présents	82
Membres absents excusés	13
Membres absents non excusés	5
Effectif actuel	100

Ouverture

La séance est ouverte à 18 h 00 en la salle du Conseil de l'Hôtel de Ville.

Le Président

Demande à l'Assemblée de faire un instant de silence en l'honneur de M. Juan Antonio Samaranch, décédé le 21 avril 2010.

Donne lecture de la lettre de démission du Conseil de Mme Elena Torriani (AGT) avec effet au 28 avril 2010 (lettre du 14 avril 2010).

Informe l'Assemblée de l'absence entre 19h45 et 21h00 de Monsieur Marc Vuilleumier, Directeur de Sécurité publique et Sports.

Lettre

des TL informant que des plaquettes de présentation du Plan d'entreprise 2010-2013 sont à disposition des Conseillers au Bureau du Conseil.

**Communications
municipales**

- 9 avril 2010 : Construction durable : l'outil de management sméO en libre accès via le site www.smeo.ch.
- 9 avril 2010 : Ouverture d'un compte d'attente pour les études d'avant-projet en vue de la réalisation d'une galerie technique sous l'avenue de Chailly.
- 14 avril 2010 : Communiqué : « Les comptes 2009 de la Ville reflètent des opérations extraordinaires intervenues en cours d'exercice. »

- 15 avril 2010 : Politique tarifaire dans les institutions du Réseau d'accueil de jour de Lausanne (RéseauL).
- 15 avril 2010 : Adhésion au réseau européen des villes pour les enfants et les jeunes (Cities for Children).

Postulat
Dépôt

de M. Benoît Biéler (Les Verts) et consorts : « Pour une extension raisonnable des heures d'ouverture de la piscine de Mon-Repos.»

Postulat
Dépôt

de M. Alain Hubler (AGT) : « Et si on rétablissait la clause du besoin ? »

Postulat
Dépôt

de M. Pierre-Antoine Hildbrand (LE) et consorts : « Pour l'étude de mécanismes règlementaires modérant l'endettement lausannois. »

Motion
Dépôt

de Mme Rebecca Ruiz (SOC) et consorts : « Places d'apprentissage : atteindre les 5%.»

Motion
Dépôt

de Mme Isabelle Truan (LE) : « Densification urbaine un tout.»

Interpellation
Dépôt

M. Claude-Alain Voiblet (UDC) « Application de la Loi fédérale sur les étrangers et de la loi d'application dans le canton de Vaud de la législation fédérale sur les étrangers.»

Interpellation
Dépôt

M. Jean-Michel Dolivo (AGT) et consorts « Sous-traitance au TL et application de la CCT des transports publics vaudois.»

L'urgence est demandée pour cette interpellation, laquelle a été acceptée par la majorité du Bureau légal du Conseil communal.

- I. M. Gilles Meystre (LE) ; M. Daniel Brélaz, Syndic.
- II. M. Mathieu Blanc (LE) ; M. Marc Vuilleumier, Directeur de Sécurité publique et Sports.
- III. M. Pierre Santschi (Les Verts) ; M. Olivier Français, directeur de Travaux
- IV. M. Albert Graf (UDC) ; M. Oscar Tosato, Directeur d'Enfance, Jeunesse et Education.
- V. Mme Sophie Michaud Gigon (Les Verts) ; M. Marc Vuilleumier, Directeur de Sécurité publique et Sports.
- VI. M. Gérard Chappuis (SOC) ; M. Marc Vuilleumier, Directeur de Sécurité publique et Sports.
- VII. M. Claude-Alain Voiblet (UDC) ; M. Daniel Brélaz, Syndic.

Rapport s/ pétition

**des Jeunesses popistes : « Pour un cinéma populaire !
Non aux places hors de prix ! »**

Rapporteur : M. Jacques Pernet (LE)

Discussion

M. Philippe Clivaz (SOC) ; Mme Evelyne Knecht (AGT) ; M. Jean-Luc Chollet (UDC) ; M. Albert Graf (UDC).

Vote

Le Conseil, à l'unanimité, **approuve** les conclusions de la commission, soit **décide** :

de renvoyer cette pétition à la Municipalité pour étude et communication, en vertu de l'article 73 *litt. b)* du Règlement du Conseil communal.

Rapport s/ motion

de M. Pierre-Antoine Hildbrand : « Réseaux électriques lausannois intelligents : un vrai pas vers la 'société à 2000 Watts'. »

Rapporteur : M. David Payot (AGT)

Discussion

Mme Nicole Grin (LE) ; M. Pierre-Antoine Hildbrand (LE) ; M. Roland Rapaz (SOC) ; M. Jean-Yves Pidoux, Directeur des Services Industriels (SI) ; M. David Payot (AGT) ; M. Giampiero Trezzini (Les Verts) ; M. Nkiko Nsengimana (Les Verts).

Vote Le Conseil, par une majorité de oui et 4 abstentions, **approuve** les conclusions de la commission, soit **décide** :

de prendre cette motion en considération et de la renvoyer à la Municipalité pour étude et rapport-préavis.

Rapport s/ rapport-préavis 2009/49

Réponse au postulat de Mme Anna Zürcher et de M. Marc Dunant : « Pour un vrai tri des déchets sur l'espace public ! »

Rapporteur : M. Jean Meylan (SOC)

Discussion

M. Claude Bonnard (Les Verts) ; Mme Anna Zürcher (SOC).

Vote

Le Conseil, à l'unanimité, **approuve** les conclusions de la commission, soit **décide** :

d'approuver la réponse de la Municipalité au postulat de M^{me} Anna Zürcher et de M. Marc Dunant intitulé « Pour un vrai tri des déchets sur l'espace public ! ».

Rapport s/ rapport-préavis 2009/54

Réponse au postulat de M. Jacques-Etienne Rastorfer : Pour faciliter la mobilité douce dès l'école

Rapporteuse : Mme. Sarah Frund (AGT)

Discussion

M. Jacques-Etienne Rastorfer (SOC).

Vote

Le Conseil, à l'unanimité, **approuve** les conclusions de la commission, soit **décide** :

de prendre acte en l'approuvant de la réponse de la Municipalité au postulat de M. Jacques-Etienne Rastorfer intitulé « Pour faciliter la mobilité douce dès l'école ».

Rapport s/ postulat

de M. Laurent Guidetti : « Densifions la ville efficacement et durablement. »

Rapporteur : M. Alain Hubler (AGT)

Discussion Mme Isabelle Truan (LE) ; M. Laurent Guidetti (SOC) ; M. Mathieu Blanc (LE) ; Mme Sylvianne Bergmann (Les Verts) ; M. Jean-Luc Chollet (UDC) ; M. Laurent Guidetti (SOC) ; M. Alain Hubler (AGT) ; M. Olivier Français, Directeur de Travaux (TRX) ; M. Nicolas Gillard (LE).

Vote Le Conseil, par une majorité de oui, une quinzaine de non, et une quinzaine d'abstentions, **approuve** les conclusions de la commission, soit **décide** :
de prendre ce postulat en considération et de le renvoyer à la Municipalité pour étude et rapport.

Interpellation urgente
Développement M. Jean-Michel Dolivo (AGT) développe son interpellation urgente intitulée : « Sous-traitance au TL et application de la CCT des transports publics vaudois. »

Réponse municipale M. Daniel Brélaz, Syndic, répond.

Discussion M. Jean-Michel Dolivo (AGT) ; M. Johan Pain (AGT) ; Mme Rebecca Ruiz (SOC) ; M. Daniel Brélaz, Syndic ; M. Jean-Michel Dolivo (AGT) qui dépose une résolution ; M. Nicolas Gillard (LE) ; Mme Thérèse de Meuron (LE) ; M. Jean-Luc Chollet (UDC) ; M. Jean-Michel Dolivo (AGT) ; M. Daniel Brélaz, Syndic ; M. Jean-Michel Dolivo (AGT) ; M. Jean-Luc Chollet (UDC) ; M. Daniel Brélaz, Syndic.

Résolution
Dépôt « *Le Conseil communal souhaite que les représentants de la Ville de Lausanne au conseil d'administration et au comité de direction des Transports publics de la région lausannoise (TL) interviennent par tous les moyens possibles et de façon pressante, pour que toute entreprise sous-traitante des TL, exploitant des lignes de transport, soit soumise impérativement à la Convention collective de travail cadre des transports publics vaudois (CCT).* »

Vote sur la résolution Le Conseil, par 42 oui, 27 non et 4 abstentions, **accepte** la résolution déposée par M. Jean-Michel Dolivo (AGT).

Clôture La séance est levée à 20h25.

Le président :

Le secrétaire ad interim :

.....

.....